

# Office of Attorney General Terry Goddard



ESTADO DE ARIZONA  
DEPARTAMENTO LEGAL  
12 75 W. WASHINGTON STREET  
PHOENIX, ARIZONA 85007-2926  
[WWW.AZAG.GOV](http://WWW.AZAG.GOV)

ANDREA M. ESQUER  
SECRETARIA DE PRENSA  
TELÉFONO: (602) 542-8019  
CELULAR (602) 725-2200

**PARA NOTIFICACION INMEDIATA**

---

## **Terry Goddard Abre Oficinas Satélite en San Luis y Somerton**

(Phoenix, Ariz. – 12 de Octubre de 2005) Procurador General Terry Goddard anunció hoy la apertura de las más recientes Oficinas Satélites del Procurador General, las cuales estarán ubicada en San Luis y Somerton.

Goddard estará presente para inaugurar las oficinas el viernes 14 de octubre. Goddard estará en San Luis a las 11:30 a.m. y en Somerton a las 12:30 p.m. Se invita a los medios de comunicación a que asistan a esta inauguración.

La Oficina del Procurador General tiene oficinas satélites en todo Arizona para proporcionar a los residentes lugares convenientes donde pueden llegar a registrar quejas de discriminación o de fraude al consumidor. Las oficinas satélites son atendidas por voluntarios entrenados para tomar quejas de discriminación y de consumidor en inglés y español. Los voluntarios están entrenados para tomar quejas de discriminación con relación a empleo, vivienda, incapacidad, alojamiento público y derechos de votación. La oficina también proporcionará información sobre fraude al consumidor, robo de identidad, derechos civiles, información al consumidor y otra información para los individuos interesados.

"Esta oficina satélite es parte de nuestro esfuerzo por proporcionar a la comunidad lugares que pueden visitar en persona, sin tener que ir a la Oficina del Procurador General," dijo Goddard. "La atmósfera es menos oficial y las quejas en las Oficinas Satélite son enviadas al personal de Derechos Civiles y del Consumidor del Procurador General para revisión y acción adicional."

La Oficina en San Luis está ubicada en el centro comunidad de Fernando Padilla, 800 E. Juan Sánchez Blvd. La oficina está abierta los lunes, miércoles y viernes entre las horas de 9 a.m. a 1 p.m. Para más información, llamen al 1.866.358.6661.

La Oficina en Somerton está ubicada en La Casa Moreno, 303 W. Spring Street. Los días y las horas de la oficina varían. Consumidores que quieren visitar la oficina llamen al 1.866.358.6661 antes de visitar.

###